

Ego

Steinen

head	atfu
forehead	nuhehekira
nose	akiri
eye	autitai
hand	auriku
lip	akirapi
mouth	akanati
chin	anumati
cheek	alapa
eyebrows	ayuyamipi
ear	atulun
neck	apiunaku
throat	awalu
tooth	nutewi
hair	atiukai
arm	awana
elbow	awanatipalu
hand	akanutapa
finger	akaotiu
belly	apaya
leg	akati
foot	ahitsapa

nuteu
nuhehekira
nukiri
nutitai
nukapu
nukirabi

hammock	amaka
hammock ropes	anutai
----- cotoon	kuyapi
manioc	ulei
flout	yuloti
beiju	ulepi
village	nuputaka
house	pauwitsatsu
fire	tsei
sun	ka mi
moon	keri
star kalu nti	
sky	irapuini

THE UNIVERSITY MUSEUM
 THIRTY THIRD AND SPRUCE STREETS
 PHILADELPHIA

unpobolix
 aqir
 autitai
 unyau
 unyirabi

band
 for eband
 nose
 eye
 hand
 lip
 mouth
 chin
 cheek
 eyebrows
 ear
 neck
 throat
 tooth
 hair
 arm
 elbow
 hand
 finger
 belly
 leg
 foot

hammock
 hammock rope
 ---- cotton
 mat
 flout
 belt
 village
 house
 fire
 gun
 moon
 star kaku nti
 sky

Volk Steiner (Mehinaku)	eggs Mehinaku	eggs II	$1 = 1$ $2 = 1 + 0$ $3 = 2 + 0$ $4 = 3 + 0$ $5 = 4 + 0$ $6 = 1 + 0$ $7 = 2 + 0$ $8 = 3 + 0$	Taputa = 0 Taputa 5 probably based on 3-
1 pauitza pauitza	1 pauwitza	pauuitza	9 = 2 + 1	1
2 mepiama	2 "mpiana	"piama	2	2
3 Kamayukola Kamayukola	3 Kamayukola	Kamayukola	3	3
4 mepiama auaka patayakauaka	2 + mpianauaka	"piama auaka (2)	2 + uaka	2 + uaka
5 pauitza ureko pauitza urziku	1 + pauitso riku	pauitso + i'ku ⁽¹⁾	1 + ureko	1 + riku
6 pauitza ureko pauitza taputa	1 + pauuitso taputa	taputa batu + i'ku ⁽⁵⁾	1 + taputa	1 + taputa
7 mepiama tamata mpiana taputa	2 + mpiana taputa	mpiana taputa 1 + 6	2 + taputa	2 + taputa
8 Kamayukola taputa	3 + Kamayukola taputa	Kamayukola taputa 3 + 6	3 + taputa	3 + taputa
9 mepiama auaka patayakauaka	4 + mpiana auaka taputa pauitso i'ku	mpiana auaka taputa 2 + 6	2 + uaka + taputa	2 + uaka + taputa
10 palukaka nuzegolamit mpiana auaka	hand mamala nuzi'ku	mamala nuzi'ku ⁽⁵⁾	2 + uaka + taputa 4 + taputa	2 + uaka + taputa = both hands
11 pauitza nukitisiu	1 + y'akata "si'ku ⁽¹⁾ taputa nuzi'ku	y'ampitampakaki		
12 mepiama nukitisiu	2 + mamala nuzi'ku	mpiana y'annu bitampakaki		
13 Kamayukola nukitisiu	3 + pama kokina pama kopatua pama kokina	Kamayukola y'annu		
14 patayakauaka nukitisiu	4 + 2 + itgu si'ku ha	mpiana auaka		
15 pauitza urziku nukitisiu	1 + 5 + 6 + pauitso riku nukitisiu	pauitso riku ⁽¹⁾		
16 pauitza taputa nukitisiu	1 + + kepuye bi'nohi	taputa batu + i'ku ⁽¹⁾		
17 mepiama taputa nukitisiu	2 + + ahatu popakutu haka. n	mpiana taputa		
18 Kamayukola taputa nukitisiu	3 + + mpiana auaka e tsotuha	Kamayukola		
19 patayakauaka taputa	4 + + pauitso atsa tuha	mpiana auaka		
20 mamala taputa nukitisiu	- - - mamalu'kina	mamala nuzi'ku ⁽¹⁾		
21	- - - mamalu'kina tapiga			
22				

THE UNIVERSITY MUSEUM
THIRTY THIRD AND SPRUCE STREETS
PHILADELPHIA